

**ARCHIVES HISTORIQUES
DE LA COMMISSION**

**COLLECTION RELIEE DES
DOCUMENTS "COM"**

COM (82)882

Vol. 1982/0268

Historical Archives of the European Commission

Disclaimer

Conformément au règlement (CEE, Euratom) n° 354/83 du Conseil du 1er février 1983 concernant l'ouverture au public des archives historiques de la Communauté économique européenne et de la Communauté européenne de l'énergie atomique (JO L 43 du 15.2.1983, p. 1), tel que modifié par le règlement (CE, Euratom) n° 1700/2003 du 22 septembre 2003 (JO L 243 du 27.9.2003, p. 1), ce dossier est ouvert au public. Le cas échéant, les documents classifiés présents dans ce dossier ont été déclassifiés conformément à l'article 5 dudit règlement.

In accordance with Council Regulation (EEC, Euratom) No 354/83 of 1 February 1983 concerning the opening to the public of the historical archives of the European Economic Community and the European Atomic Energy Community (OJ L 43, 15.2.1983, p. 1), as amended by Regulation (EC, Euratom) No 1700/2003 of 22 September 2003 (OJ L 243, 27.9.2003, p. 1), this file is open to the public. Where necessary, classified documents in this file have been declassified in conformity with Article 5 of the aforementioned regulation.

In Übereinstimmung mit der Verordnung (EWG, Euratom) Nr. 354/83 des Rates vom 1. Februar 1983 über die Freigabe der historischen Archive der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und der Europäischen Atomgemeinschaft (ABl. L 43 vom 15.2.1983, S. 1), geändert durch die Verordnung (EG, Euratom) Nr. 1700/2003 vom 22. September 2003 (ABl. L 243 vom 27.9.2003, S. 1), ist diese Datei der Öffentlichkeit zugänglich. Soweit erforderlich, wurden die Verschlussachen in dieser Datei in Übereinstimmung mit Artikel 5 der genannten Verordnung freigegeben.

COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES

COM(82) 882 final

Brussels, 22 December 1982

Proposal for a
COUNCIL REGULATION (EEC)

suspending certain provisions of Regulation (EEC) N° 2915/79 on the
application of a reduced levy on certain cheese

(submitted to the Council by the Commission)



COM(82) 882 final

com 952

EXPLANATORY MEMORANDUM

The temporary joint discipline arrangements between Norway and the European Economic Community on ~~mutual~~ trade in cheese was to enter into force on 1 January 1983 but because of difficulty in preparing the necessary implementing provisions Norway cannot apply them from 1 January.

The purpose of this proposal is to suspend temporarily the provisions of Regulation (EEC) No 2915/79 on special measures applying to imports of cheese from Norway.

Proposal
for a
COUNCIL REGULATION (EEC)

suspending certain provisions of Regulation (EEC) No 2915/79 on the
application of a reduced levy on certain cheeses

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 804/68 of 27 June 1968 on the common organization on the market in milk and milk products (1), as last amended by Regulation (EEC) No 1183/82 (2), and in particular Article 14(6) thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Whereas Council Regulation No 2915/79 of 18 December 1979 determining the groups of products and the special provisions for calculating levies for milk and milk products and amending Regulation (EEC) No 950/68 on the Common Customs Tariff (3), as last amended by Regulation (EEC) No 304²/82 (4), lays down certain conditions for entry into the Community of certain cheeses falling within heading 04.04 of the Common Customs Tariff,

Whereas a temporary arrangement between Norway and the European Economic Community on joint discipline in their trade in cheese has been concluded; whereas difficulties in connection with implementation of these arrangements are preventing Norway from applying them from 1 January 1983; whereas for this reason it is necessary to temporarily to suspend application of the arrangement;

(1) OJ No L 148, 28. 6.1968, p.13

(2) OJ No L 140, 20. 5.1982, p.1

(3) OJ No L 329, 24.12.1979, p.1

(4) OJ No L 322, 18.11.1982, p.1

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Application of Article 11(2) of Regulation (EEC) No 2915/79 is suspended for the product indicated at Annex II(r) of that Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the Official Journal of the European Communities.

It shall apply from 1 January 1983.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels,

For the Council